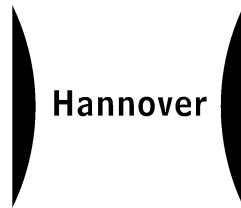


Landeshauptstadt



Beschluss-  
drucksache

**b**

In den Stadtbezirksrat  
Buchholz-Kleefeld  
In den Jugendhilfeausschuss  
In den Verwaltungsausschuss

Nr. 0380/2007

Anzahl der Anlagen 0

Zu TOP

---

## **Erweiterung der Kindertagesstätte des Vereins "Krabbelnest Peppino" e.V.**

### **Antrag,**

1. die Kindertagesstätte des Vereins "Krabbelnest Peppino" e.V. in der Carl-Neuberg-Str. 1 um eine Krippengruppe mit max. 15 Plätzen für Kinder im Alter bis zu 3 Jahren sowie eine altersübergreifende Gruppe mit Krippen- und Kindergartenplätzen zu erweitern und
2. ab Erteilung der Betriebserlaubnis laufende Beihilfen für die vorgenannte Angebotsstruktur entsprechend der Richtlinien über die Förderungsvoraussetzungen und Förderbeiträge für Kindertagesstätten in Trägerschaft von als gemeinnützig anerkannten Vereinen zu gewähren.

### **Berücksichtigung von Gender-Aspekten**

Die Angebote der Kindertagesstätten richten sich generell an beide Geschlechter, insbesondere achten die Leitungen auf eine ausgewogene Belegung der Gruppen. Im Rahmen der Aufnahmekriterien werden zudem familiäre Rahmenbedingungen und Lebenssituationen bei der Platzvergabe berücksichtigt. Die gesetzlichen Vorgaben einer wohnortnahen und bedarfsgerechten Betreuung werden bei der Planung von Kindertagesstätten immer beachtet. Ziel ist auch hier die bessere Vereinbarkeit von Familie und Beruf.

## Kostentabelle

Darstellung der zu erwartenden finanziellen Auswirkungen:

Investitionen	in €	bei HMK (Deckungsring)/ Wipl-Position	Verwaltungs- haushalt; auch Investitions- folgekosten	in € p.a.	bei HMK (Deckungsring)/ Wipl-Position
<b>Einnahmen</b>			<b>Einnahmen</b>		
Finanzierungs- anteile von Dritten			Betriebsein- nahmen		
sonstige Ein- nahmen			Finanzeinnah- men von Dritten		
Einnahmen insgesamt	0,00		Einnahmen insgesamt	0,00	
<b>Ausgaben</b>			<b>Ausgaben</b>		
Erwerbsaufwand			Personal- ausgaben		
Hoch-, Tiefbau bzw. Sanierung			Sachausgaben		
Einrichtungs- aufwand	10.000,00	4645.901/988400	Zuwendungen	165.444,00	*4645.000/71800 0
Investitionszu- schuss an Dritte			Kalkulatorische Kosten	800,00	Einzelplan 9
Ausgaben insgesamt	10.000,00		Ausgaben insgesamt	166.244,00	
<b>Finanzierungs- saldo</b>	<b>-10.000,00</b>		<b>Überschuss/ Zuschuss</b>	<b>-166.244,00</b>	

\*Die Finanzierung im Kindertagesstättenbereich erfolgt als Beihilfegewährung an den Träger. Hierbei werden von den Betriebsausgaben die zu erzielenden Einnahmen aus den Elternbeiträgen und der Landesförderung abgezogen, so dass es sich um einen Nettobetrag handelt.

## Begründung des Antrages

Der gemeinnützige Verein "Krabbelnest Peppino" e.V. betreibt bereits seit 1.10.1991 eine Kindertagesstätte auf dem Gelände der Medizinischen Hochschule Hannover. In dieser Einrichtung werden derzeit 15 Kinder im Alter zwischen ein und drei Jahren ganztags betreut. Die Elternschaft besteht vorwiegend aus studierenden Eltern, aber auch Kinder aus dem Stadtteil finden hier ihren Platz.

Die große Nachfrage nach Krabbelplätzen für die Altersgruppe der 1-3 Jährigen, aber auch für den Altersbereich des Kindergartens hat den Verein veranlaßt, über eine Erweiterung nachzudenken. Darüberhinaus soll der Ausbau der Betreuungsangebote die Umsetzung der zwei Forschungsexzellenzinitiativen "Hannover Biomedical Research School (HBRS)" und dem Cluster "Rebirth" an der Medizinischen Hochschule dabei unterstützen, geeignetes Fachpersonal zu gewinnen.

Der Träger beabsichtigt, in der Kita das Angebot einer bilingualen Erziehung (deutsch/englisch) zu etablieren sowie Sonderöffnungszeiten anzubieten, um

Wissenschaftlerinnen einen entsprechenden Zeitrahmen für ihre Forschungstätigkeit

außerhalb der üblichen Betreuungszeit zur Verfügung stellen zu können. Eventuell entstehende Zusatzkosten für diese Angebote können von den Forschungsexzellenzinitiativen durch in Aussicht gestellte Fördermittel der Deutschen Forschungsgesellschaft (DFG) finanziert werden.

Die Räumlichkeiten für die Erweiterung der Kindertagesstätte werden von der Medizinischen Hochschule im Haus M auf dem Klinikgelände zur Verfügung gestellt. Die notwendigen Aus- und Umbauten in dem Gebäude werden von der "Wilhelm-Hirte-Stiftung" gefördert. Die Kindertagesstätte wird deshalb, unabhängig von der Trägerschaft, den Namen "Die Hirtenkinder" führen.

Die Landeshauptstadt Hannover gewährt dem Verein für Einrichtungsmittel einmalig €10.000. Die Kosten für die laufende Förderung der zwei neuen Gruppen der Kindertagesstätte in Höhe von ca. €166.244 jährlich stehen im Kindertagesstättenbudget zur Verfügung.

Durch das zusätzliche Krippen- und Kindergartenplatzangebot wird dem seit dem 01.01.2005 geltenden Tagesbetreuungsausbaugesetz (TAG) Rechnung getragen. Dieses sieht einen bedarfsgerechten Ausbau der Kinderbetreuungsangebote vor, wodurch Eltern die Vereinbarkeit von Familie und Beruf erleichtert werden soll.

Die Erweiterung der Kindertagesstätte soll zum 01.08.2007 erfolgen. Die Planung wurde mit dem Kultusministerium abgestimmt und die Betriebserlaubnis in Aussicht gestellt.

51.4  
Hannover / 14.02.2007